

# 27. tannzapfen-cup

dussnang-oberwangen Sa. 02.06.2018



Hauptsponsoren:



**RAIFFEISEN**  
Raiffeisenbank Dussnang-Fischingen

# maierfrüh.ch

Fischingen-Kirchberg  
079 468 76 72

## Inhaltsverzeichnis



Herzlich Willkommen	4
Festprogramm	8
Ehrengäste	10
Organisationskomitee	12 / 13
Haupt- und Co-Sponsoren	22 / 23
Helfervereine	26
Weg zum Festgelände	30
Wettkampfprogramm	32
Allgemeine Infos	36
Disziplinenpatronate	38
Fahrplan NachtZapfeBus	42
Startzeiten STV Dussnang-Oberwangen	44
Party-Infos	50
Zeitplan	52 / 54 / 56 / 58 / 60
Übersicht Wettkampfplatz	64
Zeittafel	68 - 73
Bandenwerbung / Gönner	74
Zeitplan Finalrunden	78
WertungsrichterInnen Geräteturnen	82
WertungsrichterInnen Gymnastik	84
WertungsrichterInnen Team Aerobic	84
Siegertableau der letzten Jahre	86 - 89
Vereins- und RiegenpräsidentInnen	94



**Müller & Schuhmacher AG**  
Treuhand und Immobilien

**IMMOBILIENVERWALTUNG  
IMMOBILIENVERKAUF  
BUCHHALTUNG | STEUERN  
GRÜNDUNGEN | ERBSCHAFTEN**

Wartstrasse 27 | 8401 Winterthur  
052 212 85 54 | mueller-schuhmacher.ch



### ...DEM Vorbereitungswettkampf im Vereinsturnen schweizweit!

Der Tannzapfe-Cup unter dem Patronat der Raiffeisenbank Dussnang-Fischingen und der Landi Tannzapfenland bietet den teilnehmenden Vereinen jeder Leistungsstufe einen hochstehenden Wettkampf auf nationalem Niveau an. Es messen sich über 100 Vereine mit rund 2'000 Turnerinnen und Turnern aus der ganzen Schweiz in allen schätzbaren Disziplinen im Geräteturnen und in der Gymnastik und sorgen für attraktiven Turnsport auf höchstem Niveau. Für die Zuschauer bedeutet dies ein Leckerbissen nach dem andern, denn das Teilnehmerfeld ist hochkarätig und der Zeitplan praktisch pausenlos. Der Wettkampf endet mit der Rangverkündigung um 20.15 Uhr. Danach steigt die legendäre Cup-Party für die teilnehmenden Vereine und die Dorfbevölkerung. In der Hörnli-Halle sorgt eine Partyband und an der Bar ein DJ für eine fröhliche und friedliche Stimmung. Zudem stehen ein Bierstand und ein gemütliches Cup-Beizli, sowie diverse Essenstände bereit. Für ein unterhaltsames Fest bis in die Morgenstunden ist also gesorgt.

Der organisierende Turnverein STV Dussnang-Oberwangen wird zusammen mit vielen Helferinnen und Helfern aus anderen Vereinen alles daran setzen, sämtlichen Sportlerinnen und Sportlern faire Wettkampfbedingungen zur Verfügung zu stellen und den Aufenthalt in unserer Gemeinde so angenehm wie nur möglich zu gestalten.

Wir wünschen allen einen unfallfreien Wettkampf und ein unvergessliches Fest bei uns im Tannzapfenland. Wir sind bereit und freuen uns auf euch!



#### Dankeschön!

Wir bedanken uns bei den vielen Helferinnen und Helfern, bei allen Partnern, Sponsoren, Wertungsrichter, etc. für die aktive Unterstützung und Mithilfe. Weiter danken wir der politischen Gemeinde, der Volksschule und der gesamten Bevölkerung – insbesondere den nächsten Anwohnern des Wettkampfgeländes – für das Wohlwollen und die grosse Akzeptanz, welche uns jährlich entgegengebracht wird.

Organisationskomitee Tannzapfe-Cup 2018



Wir biegen und walzen  
Rohre und Profile jeglicher Art  
von Ø 1 bis 160 mm

**B** Rohrbiegerei Bommer AG  
Hubstrasse 76, 9500 Wil, Telefon 071 912 40 40  
info@bommer.ch · www.bommer.ch



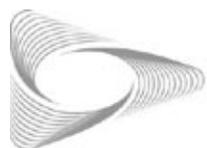
Restaurant  
**Brückenwaage**

8374 Dussnang Tel. 071 977 15 01

- Säli / Sitzungszimmer
- Saal bis 70 Personen
- Gartenrestaurant

Heidi Bärlocher, Kony Böni

Dienstag ganzer Tag geschlossen Mittwoch bis 17.00 Uhr geschlossen



**ENZLER**  
UNTERNEHMEN SAUBERKEIT

WIR WISSEN, WANN  
ES WIRKLICH SAUBER IST.



- Baureinigung
- Umzugsreinigung
- Fensterreinigung
- Unterhaltsreinigung
- Industriereinigung
- Fassadenreinigung

Enzler Reinigungen AG  
Rütihofstrasse 14 • 8370 Sirmach  
T 071 421 21 21  
www.enzler.com    sirmach@enzler.com

*Besuchen Sie  
unseren neu gestalteten  
Schaugarten.*

**FÜR ANSPRUCHSVOLLE  
GARTENBEWOHNER.**



Egli Grün AG  
Standbachstr. 17  
8370 Sirmach

+41 71 969 55 77  
www.egligruen.ch



Garten. Design. Raum.

**FREI**TRANSPORT AG  
**SIRNACH**

071 966 17 66

Fällgreifer für 135 mt Kran



*Ihr Partner rund um den Transport*

- Kipperbetrieb
- Muldenservice 2m<sup>3</sup> bis 35m<sup>3</sup>
- Abfallentsorgung
- Überlandtransporte



## Festprogramm

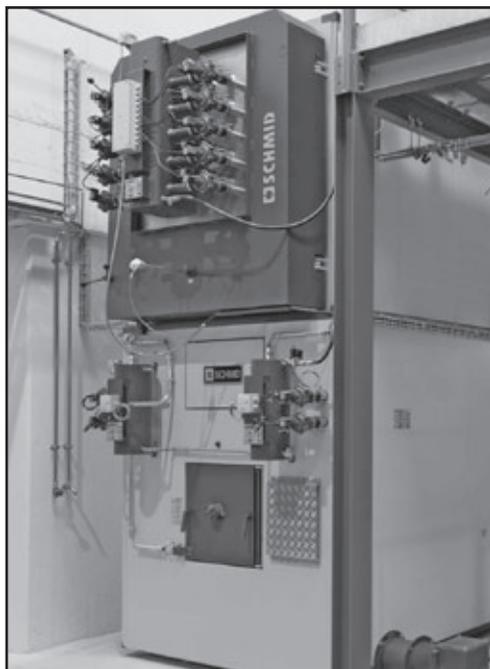
### Samstag, 02. Juni 2018

08.30 Uhr	Wettkampfbeginn
14.30 Uhr	Apéro Sponsoren und Ehrengäste
17.38 Uhr	Beginn Finalrunde
20.05 Uhr	Wettkampfende
20.15 Uhr	Rangverkündigung
ab 21.00 Uhr	Tannzapfen-Cup Party (ab 16 Jahre)
ab 18.00 Uhr	Nachtessen

### Sonntag, 03. Juni 2018

ab 08.00 Uhr	Frühstück der übernachtenden Vereine
--------------	--------------------------------------

**Herzlichen Dank**  
**...für die grosse Unterstützung der**  
**Politischen Gemeinde Fischingen !**



**Schmid energy solutions**  
 – Energie aus Holz

**SCHMID**  
 energy solutions

Schmid AG, energy solutions  
 Postfach 42, CH-8360 Eschlikon

Fon 071 973 73 73 info@schmid-energy.ch  
 Fax 071 973 73 70 www.schmid-energy.ch



# Meile AG

**Garage / Carrosserie *Dussnang***

Tel. 071 977 11 51 [meileag@bluewin.ch](mailto:meileag@bluewin.ch)

### Ihr Partner rund ums Auto

- *Neu- und Occasionswagen aller Marken*
- *Service und Reparaturen aller Marken*
- *Carrosserie-Reparaturen und Lackierarbeiten*
- *Markenpneu zu Tiefstpreisen*
- *Einlagerung von Kundenrädern*
- *Scheibenersatz, Klimaanlage-Wartung*



**40 Jahre Garage Meile AG**



## Ehrengäste

Bürgergemeinde Fischingen  
 Ehemalige OK-Mitglieder Tannzapfen-Cup  
 Ehrenmitglieder des STV Dussnang-Oberwangen  
 Helfervereine  
 Kartellvereine Dussnang-Oberwangen  
 Politische Gemeinde Fischingen  
 Sponsoren  
 Thurgauer Turnverband  
 Volksschulgemeinde Fischingen



# Bühler

## Bauunternehmung AG

8362 Italsen

8374 Dussnang

[www.buehler-bau.ch](http://www.buehler-bau.ch)

Feldweg 14  
 8374 Dussnang  
 071/ 977 23 71  
[info@buehler-bau.ch](mailto:info@buehler-bau.ch)

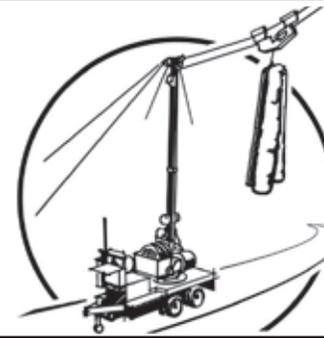
Landstrasse 5  
 8362 Italsen  
 071/ 971 40 50

[www.buehler-bau.ch](http://www.buehler-bau.ch)

# pneudiscount-oberwangen.ch

## pneuhaus & Garage

Fulvio Marzorati  
 8374 Oberwangen  
 071 977 33 60



- Holzernte in jedem Gelände
- Holzbringung
- Waldpflege



## Bachmann Forst

[www.bebaforst.ch](http://www.bebaforst.ch)

Bachmann Forst GmbH, Lohstrasse 3, 8362 Balterswil, Tel: 079 663 90 40



# Ruckstuhl

## Drogerie

## Münchwilen & Eschlikon



OK-Präsident  
Beat Aebi



Wettkampf  
Sven Rohner



Wettkampf  
Ralf Haas



Wettkampf  
Erwin Brühwiler



Wirtschaft  
Heidi Fritsche



Sponsoring / Festführer  
Veronica Martins



Sekretariat / Sicherheit  
Patrick Schwager



Bar  
Marco Brühwiler



Bau  
Adrian Imhof



Turngeräte  
Stefan Gadiant



Information  
Anina Brühwiler



Finanzen  
Erika Rüegg



Personal  
Walter Falk

Willkommen zu Hause

ERWIN & BRUNO  
**BRÜHWILER AG**

SAUNA INNENAUSBAU • KÜCHENBAU • MÖBEL • PARKETT

8372 Wiezikon TG • Tel. 071 966 13 67 • Fax 071 966 13 05

- ◆ INNENAUSBAU
- ◆ KÜCHENBAU
- ◆ MÖBEL
- ◆ PARKETT
- ◆ SAUNA

[bruehwiler-schreinerei.ch](http://bruehwiler-schreinerei.ch)



# WAGNER SPENGLER *mit Pliff*



Hauptstrasse 11 • 8376 Fischingen • 079 238 39 34  
spenglerhandwerk.ch

- Spenglerei
- Haustechnik
- Solaranlagen
- Wasserversorgung

## Brühwiler Transport AG

- Kranarbeiten bis 85mt
- Glasmontagen
- Wechsellpritschen für Holzelemente
- Einlagerungen
- Vermietung von Lagerraum
- Spezialtransporte
- Langholz und Schnittholz
- Futtermittel lose und gesackt



8374 Oberwangen Tel. 071 977 14 18 www.bruehwiler-transport.ch



**Eugster Holzbau**  
8376 Fischingen  
t: 071 977 22 33  
f: 071 977 17 19  
www.eugster-holz.ch

**MINERGIE®**  
FACHPARTNER

**IG Passivhaus Schweiz**  
Netzwerk für Information, Qualität und Weiterbildung



mit Koffein geht's besser...



Das alles für Fr. 1.-

Kaffeemaschine  
Kaffeemobil  
Kaffee Chicco d'Oro  
Becher  
Zucker  
Rührstäbchen

**coffee24.ch**<sup>®</sup>  
Hot Catering

Ihr Spezialist für  
maschinelle



Planie- & Verbundsteinarbeiten



**GADIENT**  
gmbh  
verbundsteinarbeiten

078 694 92 91  
www.gadient-gmbh.ch

helbling

Erfolg mit Innovation:  
Unser Weg für Ihre Karriere.



[www.helbling.ch/htk/jobs](http://www.helbling.ch/htk/jobs)



**Helbling Technik**  
Innovation, together we do it

Aarau • Bern • Wil SG • Zürich • München • Boston • San Diego • Shanghai

**SteGa** macht **Mobil**

- Klimawartung
- Bosch-Diagnosegerät
- Reparatur- & Servicearbeiten an allen Fahrzeugen
- Pneuhandel
- Abgaswartung
- Fahrzeugimport (vorw. USA/ Kanada)

Stefan Gadient • Reparatur & Fahrzeughandel  
Mezikonerstrasse 58 • 9543 St. Margarethen TG  
078 769 14 83 • [ste-ga@sunrise.ch](mailto:ste-ga@sunrise.ch)

**SENN**  
Parkett & Bodenbeläge Fischingen

- Parkett
- Teppich
- Kork
- Linoleum
- PVC-/CV-Beläge
- Laminat
- Schleifen
- Versiegeln
- Ölen

[senn-parkett.ch](http://senn-parkett.ch)

**Thaddey**

**Holzprodukte direkt vom Sägewerk**

**David Thaddey AG**  
Sägewerk & Holzhandlung  
Hauptstrasse 1  
8376 Fischingen  
Tel. 071 977 15 27  
Fax 071 977 22 27  
[www.thaddey.ch](http://www.thaddey.ch)

- Klotzbretter
- Latten
- Bretter
- Bauholz
- Laubholz
- Lohnschnitt

Holz aus der Schweiz

HOLZ

**Wir schaffen Innenräume**

**mobil**

[www.mobilwerke.ch](http://www.mobilwerke.ch)

**SchmidTech GmbH**  
Maschinenbau / -entwicklung  
Automation & Service

**Maschinen und Produktionslinien  
für die Verpackungs-  
und Lebensmittelindustrie**

**SchmidTech GmbH**  
Spittel 1  
CH-8374 Dussnang  
Switzerland  
Phone +41 79 389 84 36  
Email: [info@schmidtech.ch](mailto:info@schmidtech.ch)

[www.schmidtech.ch](http://www.schmidtech.ch)



*Wasser mit Qualität*



**Brühwiler Sanitär AG**

Fischingerstrasse 46  
8374 Oberwangen

Tel. 071 977 13 73  
Fax 071 977 13 26

[www.bso-ag.ch](http://www.bso-ag.ch)  
[bruehwiler.sanitaer@bso-ag.ch](mailto:bruehwiler.sanitaer@bso-ag.ch)



**METZGEREI  
KOLLER  
SIRNACH TG**

Qualität vom  
Fleischfachmann

Kirchplatz 8370 Sirnach 071 966 12 14



**ZUBER AG**

Metallbau/Schlosserei  
Stelz/Kirchberg  
9500 Wil  
Tel. 071 923 32 55  
[zuber-metallbau.ch](http://zuber-metallbau.ch)



Hauptsponsoren

**RAIFFEISEN**

Raiffeisenbank Dussnang-Fischingen



Landi Tannzapfenland, Dussnang

Co-Sponsoren

Brühwiler Sanitär AG, Oberwangen

buvag Bau- und Verwaltungs AG, Sirnach

Die Mobiliar, Sirnach

Elektro Eisenegger AG, Fischingen

Enzler Reinigungen AG, Sirnach

Fairdruck AG, Sirnach

Flach-Kretz AG, Elgg

Früh Walo AG, Fischingen

Gadient GmbH, St. Margarethen

Garage Baumann AG, Schwarzenbach

Garage Meile AG, Dussnang

Geberit Vertriebs AG, Jona

Mader Festinventar AG, Lenggenwil

Mäder AG Kies- & Betonwerk, Oberwangen

Meienberger und Egger AG, St. Margarethen

Moser Tiefbau AG, Au

Müller & Schuhmacher Treuhand und Immobilien AG, Winterthur

Praxis für Zahnheilkunde, Sirnach

Stega macht mobil, St. Margarethen

SWICA Krankenversicherung AG, Agentur Aadorf

Urs Schatt Tiefbau GmbH, Oberwangen

Wagner Spenglerhandwerk, Fischingen

WASU Baukeramik AG, Fischingen

Weinhappl Roland AG, Sirnach

**Herzlichen Dank für Ihre wertvolle Unterstützung !**

**M.B. ANHÄNGER**  
8374 Dussnang

- **VERKAUF**
- **VERMIETUNG**
- **REPARATUREN**

www.mb-anhaenger.ch  
Natel 079 605 04 42 Fax 071 977 10 51



**Wir bringen's und holen's...**

**Ruckis Zelte & Festbestuhlung** GmbH

**Martin Ruckstuhl** Tel. 071•912 21 42  
Waldeggstr. 2 Fax 071•912 21 43  
9500 Wil Nat. 079•429 61 75

**www.ruckis-zelte.ch**



# Sturzi's Party-Service

Ob zu Hause, in Ihrem Garten oder  
im Wald wir kochen für Ihre Gäste!



**Volg Metzgerei Dussnang**

071 977 24 35

**Metzgerei Sturzenegger Wängi**

052 366 44 93

[www.sturzis-partyservice.ch](http://www.sturzis-partyservice.ch)

**Markus Hauser  
Schreinerei  
8376 Fischingen**

**So gut.  
So schön.  
So wertvoll!**

Tel. 071 977 13 21

Fax 071 977 11 49

[www.schreinerei-hauser.ch](http://www.schreinerei-hauser.ch)



Wir wünschen einen erfolgreichen  
und fairen Tannzapfe-Cup 2018

Ihre Fachpersonen im Tannzapfenland:

- Alle Arbeiten im Wald
- Pflege und Fällung Ihrer Gartengehölze
- Verbauungsarbeiten mit Schreitbagger
- Brennholz und Rundholzprodukte

Fischingerstrasse 69  
8374 Dussnang  
Tel. 071 977 11 90  
Fax 071 977 12 57  
[info@forst-fischingen.ch](mailto:info@forst-fischingen.ch)  
[www.forst-fischingen.ch](http://www.forst-fischingen.ch)

thurgauer wald  
**Forstbetrieb  
Fischingen-Tobel**



## Helfervereine

Damenriege Eschlikon

Damenriege Sirnach

Männerchor Egg-Oberwangen

Samariterverein Dussnang-Oberwangen

Skiclub Fischingen

STV Kirchberg

Trachtengruppe Tannzapfenland

Voll-Gas-Chlöpfer

Wir wünschen allen Teilnehmenden viel Erfolg !



Neu- und Umbau  
Elementbau  
Innenausbau  
Treppenbau  
Massivholzmöbel

Fischingerstrasse 23

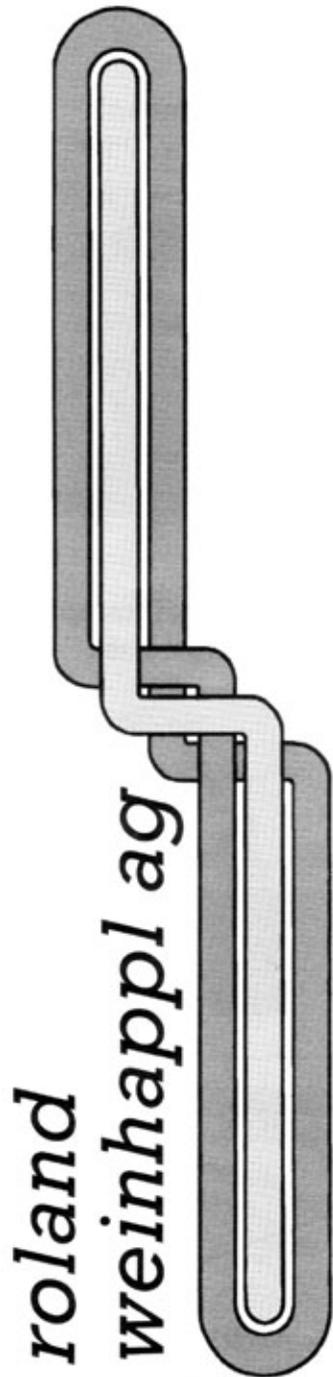
8374 Oberwangen

071 977 13 77



*Unsere Zelte - Ihr Erfolg!  
von 20 bis über 4000 Personen*

mader-festzelte.ch • 9525 Lenggenwil • 071 947 11 61



- **Spenglerei**
- **Blitzschutz**

**Erlimattstrasse 2 • 8370 Sirmach**  
**Tel. 071 966 27 38 • Fax. 071 966 27 78**  
**[www.weinhappl.ch](http://www.weinhappl.ch)**

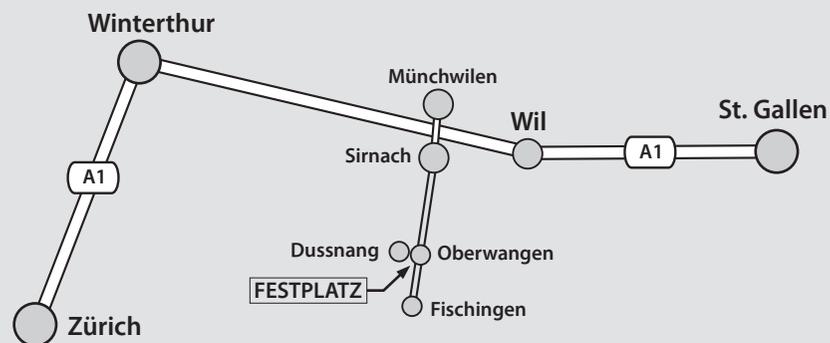
... die mit dem  für Sie!

**FAIRDRUCK**  
Druckerei Sirmach AG  
Kettstrasse 40  
8370 Sirmach  
Tel. 071 969 55 22  
Fax 071 969 55 20  
info@fairdruck.ch  
www.fairdruck.ch

**FAIRDRUCK**



## Der Weg zum Festgelände



### Parkplätze:

Entlang der Kantonsstrasse Oberwangen - Fisingen sowie nach Anweisungen des Verkehrsdienstes

### Öffentliche Verkehrsmittel:

Postauto ab Bahnhof Wil bis Oberwangen TG, Sonnenhof



## Wir bringen Sie vorwärts.

Ob Haus, Strasse, Gewerbehalle, Werkleitung oder Garten. Unsere Bauten sollen Sie - als Eigentümer, Nutzer oder Besucher - vorwärts bringen.



Ed. Vetter AG · Bauunternehmung/Immobilien  
Matzingerstr. 2 · 9506 Lommis · 052 369 45 45 · [www.vetter.ch](http://www.vetter.ch)

**Müller & Schuhmacher AG**  
Treuhand und Immobilien

**IMMOBILIENVERWALTUNG | IMMOBILIENVERKAUF**  
**BUCHHALTUNG | STEUERN | GRÜNDUNGEN | ERBSCHAFTEN**

Wartstrasse 27 | 8401 Winterthur | 052 212 85 54 | [mueller-schuhmacher.ch](http://mueller-schuhmacher.ch)



## Wettkampfprogramm

<b>08.30 Uhr</b>	<b>Wettkampfbeginn</b>	
17.38 Uhr	Final Reck	
17.48 Uhr	Final Gymnastik Grossfeld	
17.54 Uhr	Final Gymnastik Bühne m. Hg.	
18.10 Uhr	Final Boden	
18.15 Uhr	Final Schulstufenbarren	
18.30 Uhr	Final Gymnastik Bühne o. Hg.	
18.30 Uhr	Final Barren	
18.34 Uhr	Final Schaukelringe	
18.35 Uhr	Final Gerätekombination	
18.36 Uhr	Final Gymnastik Kleinfeld	
18.42 Uhr	Final Team Aerobic	Alle Finalrundenteilnehmer und deren Startzeiten werden an der Resultate-Wand bekannt gegeben.
19.10 Uhr	Final Sprung	
20.05 Uhr	Wettkampfbende	
<b>ca 20.15 Uhr</b>	<b>Rangverkündigung</b>	

**Schwager**  
**Bedachungen AG**  
**Dach- und Fassadenbau**  
8376 Fischingen | 8360 Wallenwil/Eschlikon  
071 977 15 67 | www.schwagerag.ch

## TANNZAPFENLAND KÄSE

Tannzapfenland Käse AG  
Fischingerstrasse 4  
8372 Wiezikon  
Telefon 071 977 13 71  
Telefax 071 977 10 69  
www.tannzapfenlandkaese.ch  
info@tannzapfenlandkaese.ch

### Öffnungszeiten Käseladen

Montag – Donnerstag	17.00 – 19.00 Uhr
Freitag	09.00 – 11.00 Uhr 17.00 – 19.00 Uhr
Samstag	08.30 – 11.30 Uhr

## SPORT BEWEGT

Bewegung erhöht die  
Lebensqualität,  
bringt Freude und  
Freundschaften.



### BOSSART SPORT WIL

Am Rudenzburgplatz, 9500 Wil  
Telefon 071 911 22 73  
info@bossart-sport.ch, www.bossart-sport.ch

EINER DER FÜHRENDEN 200 SPORTFACHHÄNDLER DER SCHWEIZ.

 **INTERSPORT®**



## PRAXIS FÜR OSTEOPATHIE

Petra Zahn D.O., BSc  
Osteopatin

Bahnhofstrasse 49  
CH-8360 Eschlikon/TG  
Tel.: 071 534 89 72  
Natel: 076 330 62 82  
osteopathie.zahn@gmail.com

# Rasch, kompetent und zuverlässig.

Wir turnen Ihnen nicht auf  
der Nase herum.

**Generalagentur Frauenfeld**  
Ernst Nüesch

Thundorferstrasse 10a  
8500 Frauenfeld  
T 052 725 20 20

**mobilier.ch** frauenfeld@mobilier.ch

**die Mobiliar**

# **BMG** **SECURITY**

Postfach 57 · 9555 Tobel  
[www.bmg-security.ch](http://www.bmg-security.ch)

## **GASTHAUS KRONE**



R. und M. Bartel-Patronovits  
8362 Balterswil  
Telefon 071 971 16 85  
Telefax 071 971 27 43  
[www.krone-balterswil.ch](http://www.krone-balterswil.ch)

**RUEDIS & DAVIDS PARTY-SERVICE**

## **Metzgerei Peter AG**



**Dorf-Metzg**

Hauptstrasse 33  
8362 Balterswil  
Telefon 071 971 17 54  
Telefax 071 971 40 67  
[www.peter-metzgerei.ch](http://www.peter-metzgerei.ch)



## Allgemeine Infos

Der Wettkampf wird bei jeder Witterung durchgeführt.

**Parkplätze** Entlang der Kantonsstrasse Oberwangen – Fischingen, sowie nach Anweisung des Verkehrsdienstes.

**Abendessen und Übernachtungen** Vorbestellte Coupons können beim Infostand bis 18.00 Uhr abgeholt werden.

**Zutrittskontrollen** Der Eintritt und Einlass wird kontrolliert und ist nur ab 16 Jahren erlaubt. Die teilnehmenden Vereine können tagsüber die Zutrittsbänder am Infostand abholen. Vereinsmitglieder unter 16 Jahren erhalten einen speziellen Bänder.

**Duschen** Abends werden die Duschen um 22.00 Uhr geschlossen! Am Sonntagmorgen sind die Duschen in der Hörnlhalle bis 9.00 Uhr geöffnet.

**Garderoben** Ab 22.00 Uhr geschlossen.

**Fundbüro** Beim Infostand oder bei  
Luzia Sprunger  
Murgfeld 14  
8374 Oberwangen  
079 605 13 41  
ab 19.30 Uhr

**Es werden keine Fundgegenstände nachgesandt!**

**Achtung vor Diebstahl!** Garderoben und öffentliche Räume sind unbewacht. Persönliche Gegenstände wie Kleider, Taschen etc. immer gesichert unterbringen (Auto, Übernachtungszelt).

Wir übernehmen keine Haftung für entwendetes Material.

«Ergonomie beginnt am Bildschirm» **otrena**  
office trend products

Bahnhofstrasse 55  
8360 Eschlikon  
www.otrena.ch

# immodomus

feinste immobilien

# immodomus

feinste immobilien

# immodomus

feinste immobilien



## Disziplinenpatronate

Bäckerei Allenspach GmbH, Dussnang

Erwin & Bruno Brühwiler AG, Wiezikon b. Sirnach

Bruno Engeler Autospenglerei & Spritzwerk, Sirnach

EH Liegenschaften-Treuhand AG, Aadorf

KORN.HAUS, Dussnang

Restaurant Park Café, Dussnang

Garage Püntener, Dussnang

# psp energietechnik ag

heizung - lüftung - solar - sanitär - elektro

MEHR WOHN- UND LEBENSQUALITÄT

## Installationslösungen für die ganze Haustechnik

**Neubau . Umbau . Sanierungen**

8371 Busswil b. Sirnach

Tel. 071 923 06 31

9015 St. Gallen

Tel. 071 244 91 16

[www.psp-energietechnik.ch](http://www.psp-energietechnik.ch)



## Für Sie stehen wir täglich unter Strom !

Ihre Spezialisten für Elektro- und Kommunikationsinstallationen

- ⚡ Haus- und Gewerbeinstallationen
- ⚡ Telekommunikation
- ⚡ Multimedia- / EDV-Netzwerke
- ⚡ Haushaltgeräte und Service
- ⚡ Kabel- und Freileitungsbau

**8376 Fischingen Hauptstrasse 14**

Tel. 071 979 00 77

Fax 071 979 00 79

8374 Oberwangen Fischingerstrasse 53a

8357 Guntershausen

[www.elektro-eisenegger.ch](http://www.elektro-eisenegger.ch)

# STADU AG

Edelstahlschlosserei & Apparatebau

für Lebensmittelbranche

Aumühlestr. 12a CH-8374 Oberwangen

Tel. 071 977 17 37 Fax 071 977 21 92

[www.stadu-ag.ch](http://www.stadu-ag.ch)

## Restaurant Rössli



Kurhausstrasse 35  
8374 Dussnang  
[hanspeter.dudler@bluewin.ch](mailto:hanspeter.dudler@bluewin.ch)  
[www.roessli-dussnang.ch](http://www.roessli-dussnang.ch)

### Öffnungszeiten:

Mo - Mi	08:30 - 14:00 Uhr	16:30 - 23:00 Uhr
Do	Ruhetag	
Fr	offen ab:	16:30 - 23:00 Uhr
Sa	09:30 - 14:00 Uhr	16:30 - 22:00 Uhr
So	09:30 - 21:00 Uhr	durchgehend

Gut bürgerliche Küche  
Für Familienanlässe Säli bis 70 Personen

Auf Ihren Besuch freut sich Susanna und Hanzpeter Dudler



**MEIENBERGER + EGGER**

Schreinerei

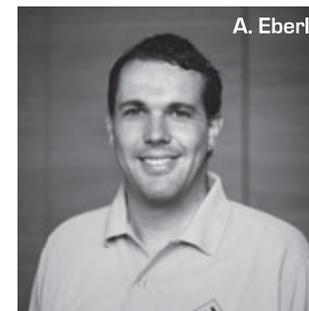
CH-9542 Münchwilen



*Nutzen entsteht aus der  
optimalen Verschmelzung  
von Form und Funkt*



P. Stillhart



A. Eberle



## Fahrplan NachtZapfeBus

Zusammen mit WilMobil bringen wir Dich stündlich für nur 5 Franken nach Hause. Das Ticket ist beim Einstieg in den NachtZapfeBus erhältlich und gilt ausschliesslich für die Fahrt mit dem NachtZapfeBus (GA, Halbtax, Gleis 7 oder andere Fahrausweise sind im NachtZapfeBus ungültig!).

Der NachtZapfeBus stellt in Wil SG den Anschluss an das Nachtnetz nach St. Gallen, Winterthur (-Zürich), Frauenfeld und den Nachtbus ins Toggenburg (Kirchberg - Bazenheid - Wattwil - Ebnet Kappel) her.

	MoonLiner 1	MoonLiner 2	MoonLiner 3
Dussnang ab	01:20h	02:20h	03:20h
Bichelsee an	01:25h	02:25h	03:25h
Balterswil an	01:30h	02:30h	03:30h
Eschlikon an	01:35h	02:35h	03:35h
Sirnach an	01:40h	02:40h	03:40h
Wil SG an	01:50h Anschluss ans Nachtnetz nach / ins St. Gallen 02:03h Winterthur 02:03h Toggenburg 02:07h Frauenfeld 02:03h	02:50h Anschluss ans Nachtnetz nach St. Gallen 03:03h Winterthur 03:03h Frauenfeld 03:03h	03:50h Anschluss ans Nachtnetz nach St. Gallen 04:03h
Wiezikon an	02:00h	03:00 h	

Folgende Halteorte werden angefahren:

**Bichelsee**, Volg • **Balterswil**, Post • **Eschlikon**, Bahnhof Süd und Altes Schulhaus  
**Sirnach**, Hofen, Wilerstrasse (beim Bahnhof) und Gloten • **Wil**, Bahnhof  
**Wiezikon**, Weingarten

Der NachtZapfeBus verkehrt nur in der Nacht vom 02. / 03. Juni 2018

## Eine Region in Fahrt

Fahren Sie mit uns an den Tannzapfen-Cup 2018



Fahrplan unter:  
[www.wilmobil.ch](http://www.wilmobil.ch)

W|i|i|Mobil



**John's Golf, „Schönengrund“  
Wiezikon bei Sirnach**

071 966 70 70  
office@johnsgolf.ch  
www.johnsgolf.ch

## Golfen im Hinterthurgau!

- Ganzjährig geöffnete Golfübungsanlage für Anfänger und Fortgeschrittene, Jung und Alt.
- Üben von Distanz- und Annäherungsschlägen zur Verbesserung des Handicaps oder einfach zum Plausch. Auf Wunsch unter Beizug von Golflehrern.
- Gedeckte Abschlagplätze ermöglichen das Spiel auch bei schlechtem Wetter.
- Geselliges Zusammensein im gemütlichen Clublokal oder auf der Terrasse mit Blick ins Grüne.



## Startzeiten STV Dussnang-Oberwangen

Zeit	Disziplin	Platz
10.18	Gymnastik Kleinfeld	4 (Wiese)
11.36	Team Aerobic	3 (Gymnastikbühne)
13.30	Barren	1A (Gerätezelt)
13.35	Schulstufenbarren	1C (Gerätezelt)

Toggenburgerstrasse 18  
9532 Rickenbach  
071 929 40 40

Bahnhofstrasse 22a  
8360 Eschlikon  
071 971 16 16



[www.bingesserhuber.ch](http://www.bingesserhuber.ch)

bingesser huber elektro ag



## Kielholz + Stäheli AG

Bauingenieur- und Planungsbüro  
Bahnhofstrasse 34a  
8360 Eschlikon

Telefon 071 971 11 75  
info@ks-ingenieure.ch  
www.ks-ingenieure.ch

Allgemeiner Tiefbau



Werkleitungen / GIS



Generelle Planungen

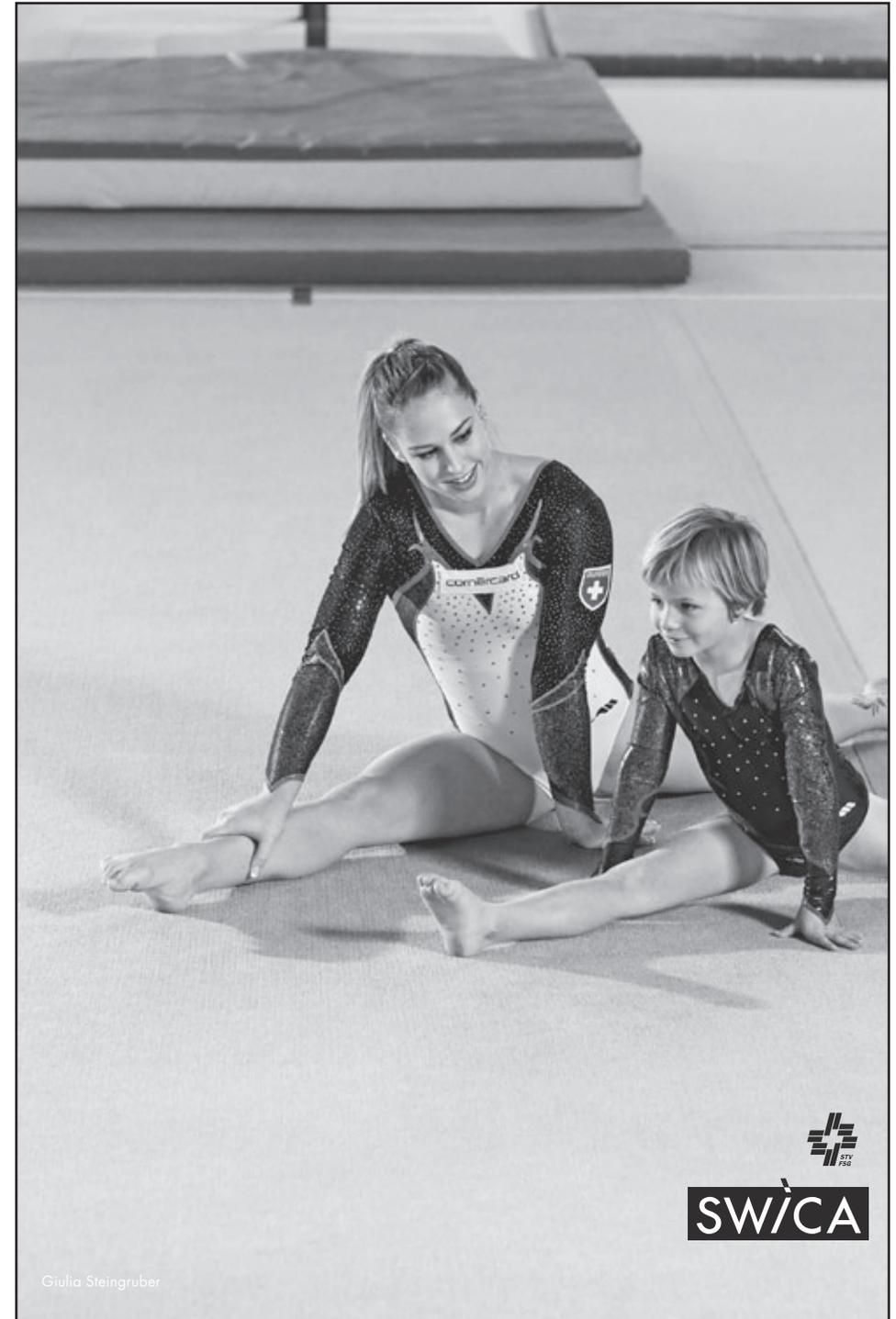


Ingenieurhochbau



### Kielholz + Partner AG

Bauingenieurbüro  
Säntisstrasse 2a, 9500 Wil  
Tel: 071 911 86 66



Giulia Steingruber



SWICA

Geberit AquaClean  
Das WC, das Sie mit Wasser reinigt.

■ GEBERIT

# Das neue Wohl- befinden.



Funktion und Design in Vollendung – das neue Dusch-WC Geberit AquaClean Mera ist ein wahres Meisterstück. Erleben Sie das wohltuende Gefühl von Frische und Sauberkeit mit zahlreichen neuen Komfortfunktionen.

→ [www.geberit-aquaclean.ch/mera](http://www.geberit-aquaclean.ch/mera), Tel. 0848 662 663 und bei Ihrem Sanitärfachmann.



## Schreinerei

## KLOSTER FISCHINGEN

[denk mal]

- + Möbelbau
- + Umbauten
- + Küchen nach Mass
- + Parkett
- + Restaurationen

[klosterfischingen.ch](http://klosterfischingen.ch) / 071 978 72 05 / 



# Wir liefern damit Sie feiern.

Für Ihre Party bringen wir alles: \_\_\_\_\_  
vom Softgetränk über Bier und Wein bis zum Kühlwagen. \_\_\_\_\_

Unsere Party-Hotline \_\_\_\_\_ info@landitannzapfenland.ch  
**0800 71 72 73** \_\_\_\_\_ www.landitannzapfenland.ch

**Und alles für den täglichen  
Bedarf erhalten Sie hier:**



**Wenn Sie uns zu Ihrer ersten Bank  
machen, dankt es Ihnen die ganze  
Region.**

Als Raiffeisen-Mitglied sind Sie nicht nur Kunde,  
sondern Mitbesitzer Ihrer Bank. Ihre Spareinlagen  
ermöglichen Kredite für lokale KMU und Hypotheken.  
Davon profitieren Sie und die Region.

**RAIFFEISEN**

Wir machen den Weg frei

# Party-Night

Samstag 02. Juni 2018 ab 21.00 Uhr  
Eintritt frei



Die ultimative Band  
zum Abrocken!



Party bis zum  
Umfallen  
in der  
Tannzapfe-Bar

Kaffeezelt

Verpflegungsmeile

Bierstand

Gemütliches Cup-Beizli

Zutritt ab 16 Jahren  
(Zutrittskontrollen mit Abgabe von Kontrollbändern)



## Friess AG Metallbau

Ihr kompetenter  
Partner im Metallbau



9542 Münchwilen  
Telefon 071 969 38 60  
[www.friess-metallbau.ch](http://www.friess-metallbau.ch)

## KAPPELER UMZÜGE UND TRANSPORTE AG



Int. Umzüge • Möbellager • moderne Möbellifte • Hausräumungen  
8374 Dussnang • 071 977 11 70

[www.kappeler-euromover.ch](http://www.kappeler-euromover.ch)



Startzeit	Startnr.	Verein	Name	Disziplin	Platz
8:30	24	STV	Bütschwil	SSB	1A
8:35	71	GG	Kreuzlingen	GK (BO/SSB)	1C
8:45	7	DR	Basadingen	SSB	1A
8:50	59	DTV-TV	Balterswil	GK (SSB/BO)	1C
8:55	89	TV	Abtwil-St.Josefen	SP	1B
9:00	52	DTV	Wolfhalden	SSB	1A
9:00	58	TV	Neuwilen	SR	2
9:05	1	TV	Oberschan	GK (BA/SP)	1C
9:10	81	STV	Wil SG	SP	1B
9:14	26	TV	Buchs	SR	2
9:15	11	STV	Uttwil	SSB	1A
9:20	54	STV	Flums	GK (BO/SSB)	1C
9:25	41	STV	Gachnang-Islikon	SP	1B
9:28	12	TV	Wald	SR	2
9:30	91	GR	Eschlikon Jugend	SSB	1A
9:35	76	TV	Gossau	GK (SSB/BA/BO)	1C
9:40	70	TV	Glarus a. S.	SP	1B
9:42	25	STV	Triengen	SR	2
9:42	92	TV	Egg	GYK	4
9:45	71	GG	Kreuzlingen	SSB	1A
9:48	89	TV	Abtwil-St.Josefen	TA	3
9:50	79	TV	Haslen	GK (BO/BA/SSB)	1C
9:54	99	STV	Kriessern	GYK	4
9:55	63	TV	Rüti	SP	1B
9:56	68	TV	Buttikon-Schübelbach	SR	2
10:00	24	STV	Bütschwil	TA	3
10:00	65	DR	Benken	SSB	1A
10:05	87	DTV/ TV	Schupfart	GK (BA/SSB)	1C
10:06	10	STV	Balgach	GYK	4
10:10	23	STV	Emmenstrand	SP	1B
10:10	17	STV	Benken	SR (Jugend)	2
10:12	36	STV	Oberbüren	TA	3
10:15	93	DTV	Alterswilen	SSB	1A
10:18	85	STV	Dussnang-Oberwangen	GYK	4
10:20	38	TV	Balzers	GK (BO/SP)	1C
10:24	59	DTV-TV	Balterswil	TA	3
10:24	81	STV	Wil SG	SR	2
10:25	32	STV	Rickenbach	SP	1B
10:30	26	TV	Buchs	GYK	4
10:30	30	GYM	Vilters	SSB	1A
10:35	5	TV	Malans	GK (BA/BO)	1C
10:36	86	FTV	Zihlschlacht	TA	3
10:38	11	STV	Uttwil	SR	2
10:40	8	TV	Dagmersellen Aktive	SP	1B
10:42	33	TV	Wolfhalden	GYK	4
10:45	1	TV	Oberschan	SSB	1A
10:48	56	TV	Weiningen	TA	3
10:50	83	GR	Eschlikon Aktive	GK (BO/SSB)	1C

# Ihre Zufriedenheit ist unser Antrieb.

UNSERE STÄRKE: HYDRAULIKSCHLAUCH SCHNELL-SERVICE.



Ihr Spezialist für Land-, Kommunal- und Baumaschinen  
heisst Sie herzlich willkommen.

Gruebstr. 5 | 8374 Oberwangen | T 071 971 30 41 | F 071 971 30 42  
info@technikcenter-grueb.ch | www.technikcenter-grueb.ch



Unsere Handelspartner **FENDT** **Aggrar** **AEBI** **KRONE** **KRAMER** **Husqvarna** **Rapid**



## Zeitplan 2/5

Startzeit	Startnr.	Verein	Name	Disziplin	Platz
10:54	71	GG	Kreuzlingen	GYB o. Hg. (Gruppe 1)	3
10:55	16	TV	Ziefen	SP	1B
11:00	41	STV	Gachnang-Islikon	TA	3
11:00	54	STV	Flums	SSB	1A
11:05	24	STV	Bütschwil	GK (BA/SSB)	1C
11:06	79	TV	Haslen	SR	2
11:06	27	TV	Teufen	GYB o. Hg.	3
11:10	73	FSG	Yverdon Amis-Gyms	SP	1B
11:12	87	DTV/ TV	Schupfart	TA	3
11:15	25	STV	Triengen	SSB	1A
11:18	88	GSC	Weinfeldern	GYB o. Hg.	3
11:20	91	GR	Eschlikon Jugend	GK (SSB/BO)	1C
11:24	93	DTV	Alterswilen	TA	3
11:30	62	STV	Kirchberg	BA	1A
11:30	10	STV	Balgach	GYB o. Hg.	3
11:34	9	TSV	Engelburg	SR	2
11:35	99	STV	Kriessern	GK (BA/SP/BO)	1C
11:36	85	STV	Dussnang-Oberwangen	TA	3
11:42	34	TS	Röthis	GYB o. Hg.	3
11:45	89	TV	Abtwil-St.Josefen	BA	1A
11:48	17	STV	Benken	SR (Aktive)	2
11:50	20	TV/DR	Pfungen	GK (BA/SSB)	1C
11:54	68	TV	Buttikon-Schübelbach	GYB o. Hg.	3
11:55	63	TV	Rüti	BO	1B
12:00	71	GG	Kreuzlingen	GYB m. Hg. (Gruppe 1)	3
12:00	23	STV	Emmenstrand	BA	1A
12:02	5	TV	Malans	SR	2
12:05	78	FSG	Aigle-Alliance	GK (BO/SP)	1C
12:06	81	STV	Wil SG	GYB o. Hg.	3
12:10	96	FSG	Vevey Jeunes Patriotes	BO (Gr Mixte A)	1B
12:12	30	GYM	Vilters	GYB m. Hg. (Vilters 1)	3
12:15	32	STV	Rickenbach	BA	1A
12:16	64	STV	Büron	SR	2
12:18	37	TSV	Emmenstrand	GYB o. Hg.	3
12:20	55	DTV	Mels	SSB	1C
12:24	27	TV	Teufen	GYB m. Hg.	3
12:25	48	FSG	Vevey Ancienne	BO (Aktive)	1B
12:30	1	TV	Oberschan	TA	3
12:30	41	STV	Gachnang-Islikon	SR	2
12:30	11	STV	Uttwil	BA	1A
12:35	29	FSG	Le Lieu-Vallée de Joux	SSB	1C
12:36	88	GSC	Weinfeldern	GYB m. Hg.	3
12:40	73	FSG	Yverdon Amis-Gyms	BO	1B
12:42	47	TR	Sonterswil	TA	3
12:44	16	TV	Ziefen	SR	2
12:45	54	STV	Flums	BA	1A
12:48	34	TS	Röthis	GYB m. Hg.	3
12:50	83	GR	Eschlikon Aktive	SSB	1C



pilates  
pilates fuer maennen  
merkenfit  
danse aerobis

seit 10 jahren  
well-c

carmen bühner | gewerbezentrum tössalstrasse 9 | 8360 wallenwil  
079 663 01 52 | info@well-c.ch | www.well-c.ch

Engeler



Obermattstrasse 1  
8370 Sirmach

Tel. 071 966 47 55  
Fax 071 966 62 76  
engelersirmach@bluewin.ch

**HKT**

Heizung • Klima • Lüftung

HK Technik 95 AG  
Kronenstrasse 11a  
9546 Tuttwil

052 233 67 33  
info@hkt.ch  
www.hkt.ch

Solar-, Wärmepumpen-, Holz-, Gas- und Ölheizungen.  
Lüftungsanlagen für Wohnen und Gewerbe



## Zeitplan 3/5

Startzeit	Startnr.	Verein	Name	Disziplin	Platz
12:54	25	STV	Triengen	TA	3
12:55	10	STV	Balgach	BO	1B
13:00	71	GG	Kreuzlingen	GYB m. Hg. (Gruppe 2)	3
13:00	17	STV	Benken	BA	1A
13:05	99	STV	Kriessern	SSB	1C
13:06	62	STV	Kirchberg	TA	3
13:10	96	FSG	Vevey Jeunes Patriotes	BO (Méga mixte)	1B
13:12	30	GYM	Vilters	GYB m. Hg. (Vilters 2)	3
13:12	91	GR	Eschlikon Jugend	RE	2
13:15	72	TV	Märwil	BA	1A
13:18	9	TSV	Engelburg	TA	3
13:20	68	TV	Buttikon-Schübelbach	SSB	1C
13:24	8	TV	Dagmersellen Aktive	GYG	4
13:25	48	FSG	Vevey Ancienne	BO (Jugend)	1B
13:26	63	TV	Rüti	RE	2
13:30	85	STV	Dussnang-Oberwangen	BA	1A
13:30	55	DTV	Mels	TA	3
13:35	85	STV	Dussnang-Oberwangen	SSB	1C
13:36	20	TV/DR	Pfungen	GYG	4
13:40	94	TG	Appenzell-Gais	BO	1B
13:40	45	STV	Fahrwangen	RE	2
13:42	6	TV/DTV	Weite	TA	3
13:45	1	TV	Oberschan	BA	1A
13:48	43	STV	Marbach	GYG	4
13:50	47	TR	Sonterswil	SSB	1C
13:54	11	STV	Uttwil	TA	3
13:54	29	FSG	Le Lieu-Vallée de Joux	RE	2
13:55	78	FSG	Aigle-Alliance	BO	1B
14:00	64	STV	Büron	BA	1A
14:00	27	TV	Teufen	GYG	4
14:05	62	STV	Kirchberg	SSB	1C
14:06	77	STV	Neukirch-Egnach	TA	3
14:08	96	FSG	Vevey Jeunes Patriotes	RE (Gr Mixte A)	2
14:12	25	STV	Triengen	GYG	4
14:18	54	STV	Flums	TA	3
14:24	19	STV	Reiden	GYG	4
14:30	10	STV	Balgach	BA	1A
14:30	35	TV	Walenstadt	TA	3
14:35	98	FSG	Yverdon Ancienne	GK (BO/SP)	1C
14:36	16	TV	Ziefen	GYK	4
14:36	48	FSG	Vevey Ancienne	SR (Jugend)	2
14:40	83	GR	Eschlikon Aktive	BO	1B
14:42	31	TV	Lütisburg	TA	3
14:45	99	STV	Kriessern	BA	1A
14:48	21	TV	Reichenburg	GYK	4
14:50	44	STV	Herisau	GK (BO/SSB)	1C
14:50	2	TSV Salto	Wattwil	SR	2



WELTVERSCHÖNERER

GESTALTEN - KREIEREN - REALISIEREN

WERBEGRAFIK

GRAFIK-ART

CASE-ART

8370 SIRNACH GREG-ART.CH

## Böhi Bäckerei AG

Konditorei  
Lebensmittel



*Fam. Martin u. Ruth Böhi*

*9535 Wilen bei Wil*

*Tel. 071 923'29'90*

*www.Böhi.ch*

*Dorfladen, Hulfteggstrasse 8, 9534 Gähwil*

*Tel. 071 931'12'74*

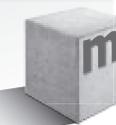


## Zeitplan 4/5

Startzeit	Startnr.	Verein	Name	Disziplin	Platz
14:54	43	STV	Marbach	TA	3
14:55	28	TV	Mels	BO	1B
15:00	68	TV	Buttikon-Schübelbach	BA	1A
15:00	72	TV	Märwil	GYK	4
15:04	3	STV	Menzingen Aktivriege	SR	2
15:05	62	STV	Kirchberg	GK (SSB/BA)	1C
15:06	13	DTV	Märstetten	TA	3
15:10	15	FSG	Morges	BO	1B
15:12	42	TV	Münchwilen TSG Aktive	GYK	4
15:15	29	FSG	Le Lieu-Vallée de Joux	BA	1A
15:18	30	GYM	Vilters	GYB o. Hg.	3
15:18	96	FSG	Vevey Jeunes Patriotes	SR (Gr Mixte A)	2
15:20	51	GerturA	Aristau	GK (SSB/BO)	1C
15:24	64	STV	Büron	GYK	4
15:25	4	TV	Wilten-Neunforn	BO	1B
15:30	18	STV	Sursee	GYB o. Hg.	3
15:30	45	STV	Fahrwangen	BA	1A
15:32	48	FSG	Vevey Ancienne	SR (Aktive)	2
15:35	6	TV/DTV	Weite	GK (BO/SP)	1C
15:36	53	STV	Willisau	GYK	4
15:42	40	TSV	Wahlen	GYB o. Hg.	3
15:45	25	STV	Triengen	BA	1A
15:46	19	STV	Reiden	SR	2
15:48	50	STV	Wangen	GYK	4
15:50	77	STV	Neukirch-Egnach	SSB	1C
15:54	21	TV	Reichenburg	GYB o. Hg.	3
15:55	84	STV	Eien-Kleindöttingen	BO	1B
16:00	22	TV	Stein / Gym Team 35+	GYK	4
16:00	14	TV	Siebnen	SR	2
16:00	66	TV	Oberbuchsiten	BA	1A
16:05	35	TV	Walenstadt	SSB	1C
16:06	43	STV	Marbach	GYB o. Hg.	3
16:10	39	STV	Balgach Jugend	BO	1B
16:12	80	TV	Ormalingen	GYK	4
16:14	15	FSG	Morges	SR	2
16:15	28	TV	Mels	BA	1A
16:18	42	TV	Münchwilen TSG Aktive	GYB o. Hg.	3
16:20	13	DTV	Märstetten	SSB	1C
16:24	57	TV	Koppigen	GYK	4
16:25	3	STV	Menzingen Aktivriege	BO	1B
16:28	96	FSG	Vevey Jeunes Patriotes	SR (Méga mixte)	2
16:30	67	STV	Au	TA	3
16:30	97	TV	Schattdorf	BA	1A
16:35	64	STV	Büron	SSB	1C
16:36	18	STV	Sursee	GYK	4
16:40	44	STV	Herisau	BO	1B
16:42	70	TV	Glarus a. S.	SR	2

# mäder ag

kies + betonwerk  
muldenservice



**Werk Büfelden / Sirnach**



**Muldenservice**

Welakimulden in diversen Grössen  
für Abbruch, Umbauten und Hausräumungen



**Steine**

Rheinsteine, Bollensteine, Sand und Kies  
für ihre Gartengestaltung



**Fahrmischer mit Förderband**

Für Beton und Kies, um Distanz und  
Höhendifferenz zu überwinden



**8374 Oberwangen**

Büro 071 977 15 31  
Werk 071 971 18 74  
[www.maederag.ch](http://www.maederag.ch)





Startzeit	Startnr.	Verein	Name	Disziplin	Platz
16:42	46	STV	Hitzkirch	TA	3
16:45	90	TV	Hundwil	BA	1A
16:50	2	TSV Salto	Wattwil	SSB	1C
16:54	82	JSV	Niederdorf	TA	3
16:55	60	STV	Steinach-Arbon	BO	1B
16:56	21	TV	Reichenburg	SR	2
17:00	50	STV	Wangen	BA	1A
17:05	49	STV	Tuggen	SSB	1C
17:06	75	STV	Gams	TA	3
17:10	53	STV	Willisau	SR	2
17:10	77	STV	Neukirch-Egnach	BO	1B
17:15	14	TV	Siebnen	BA	1A
17:18	4	TV	Wilen-Neunforn	TA	3
17:20	51	GerturA	Aristau	SSB	1C
17:30	6	TV/DTV	Weite	BA	1A
17:30	97	TV	Schattdorf	TA	3
17:35	19	STV	Reiden	SSB	1C
17:45	35	TV	Walenstadt	BA	1A
17:50	67	STV	Au	SSB	1C
18:00	74	TV	Schwellbrunn	BA	1A

Die aktuelle **Startliste** kann auf der Webseite [tannzapfe-cup.ch](http://tannzapfe-cup.ch) aufgerufen werden



**BBQ-PIT**  
BARBECUE DINER

Kurhausstrasse 10  
8374 Oberwangen  
Tel.: 071 536 47 66



**FLEISCHIGE BURGER  
SAFTIGE SPARERIBS**

[info@bbq-pit.com](mailto:info@bbq-pit.com)  
[www.BBQ-PIT.com](http://www.BBQ-PIT.com)

zukunfft schaffen  
**KORN.HAUS**

Auch wir sind in  
verschiedenen Disziplinen fit.

## Herzhafte Köstlichkeiten und nachhaltige Handarbeit aus dem Tannzapfenland

**Wir produzieren täglich mit viel Freude und Elan:**

- Knusprige Brote und süsses Gebäck in der Bäckerei
- Handgemachte Pasta und Pesto-Sorten in der Nudelwerkstatt
- Nachhaltige Qualitätsarbeit nach Mass in der Schreinerei

**Zudem bedienen wir Sie sehr gerne:**

- In unserem BioFachgeschäft in Wil sowie dem neuen KORN.HAUS-Laden in Dussnang
- In unserem knospe-zertifizierten Bistro in Dussnang
- Im Bistolino – im BioFachgeschäft Wil
- Während Ihren Seminaren und Sitzungen bei uns in Dussnang – Wir vermieten Räume!
- In unserem Webshop unter [www.korn.haus](http://www.korn.haus) > Shop

**Und wir bieten Ihnen:**

- Unterstützung in Ihrem Garten mit unserer aufgestellten Truppe vom Betriebsunterhalt
- Den schweizweiten Vertrieb von Mercurius-Produkten und sagaan-Birkendosen

**Wir sind ein spezialisierter Produktions- und Dienstleistungsbetrieb mit Ausbildungs- und Wohnplätzen für Menschen mit einer Beeinträchtigung.**

**Wir arbeiten handwerklich mit Naturprodukten in Demeter- und Knospe-Qualität sowie mit nachhaltigen, ökologischen und regionalen Rohstoffen – Genuss und Qualität seit über 40 Jahren.**

Besuchen Sie unsere Website  
[www.korn.haus](http://www.korn.haus)  
Hier finden Sie alles über unsere  
Produkte und Dienstleistungen.

KORN.HAUS  
Schwalbenstrasse 7  
8374 Dussnang  
071 995 55 95  
[www.korn.haus](http://www.korn.haus)

**GUT FÜR IHR GESCHÄFT.  
UND IHR IMAGE.**



**NEUER TRANSIT CUSTOM  
AB FR. 18'210.-\***

\* Angebot gültig nur für gewerbliche Kunden mit Handelsregistereintrag und bei teilnehmenden Ford Händlern bis auf Widerruf, spätestens bis 30.6.2018.



**Garage Baumann Schwarzenbach**

Wilerstrasse 31, 071 929 10 90, [www.garagebaumann.ch](http://www.garagebaumann.ch)

# Praxis Daniela Hug

Kompetenzzentrum für

- Osteopathie
- Physiotherapie
- Geburtsvorbereitung und Rückbildung
- Bioresonanz
- Naturheilverfahren

Wir kümmern uns...

**um körperliche Beschwerden aller Art  
...für Jung und Alt**

Praxis  
Daniela Hug AG  
Wilerstrasse 12

8370 Sirnach  
071 911 88 91

[praxis@osteopathie-danielahug.ch](mailto:praxis@osteopathie-danielahug.ch)  
[www.osteopathie-danielahug.ch](http://www.osteopathie-danielahug.ch)

## IHR WOHNBAU SPEZIALIST



**THOMAS HINDER AG**  
ATELIER FÜR ARCHITEKTUR  
TELEFON 071 911 78 88

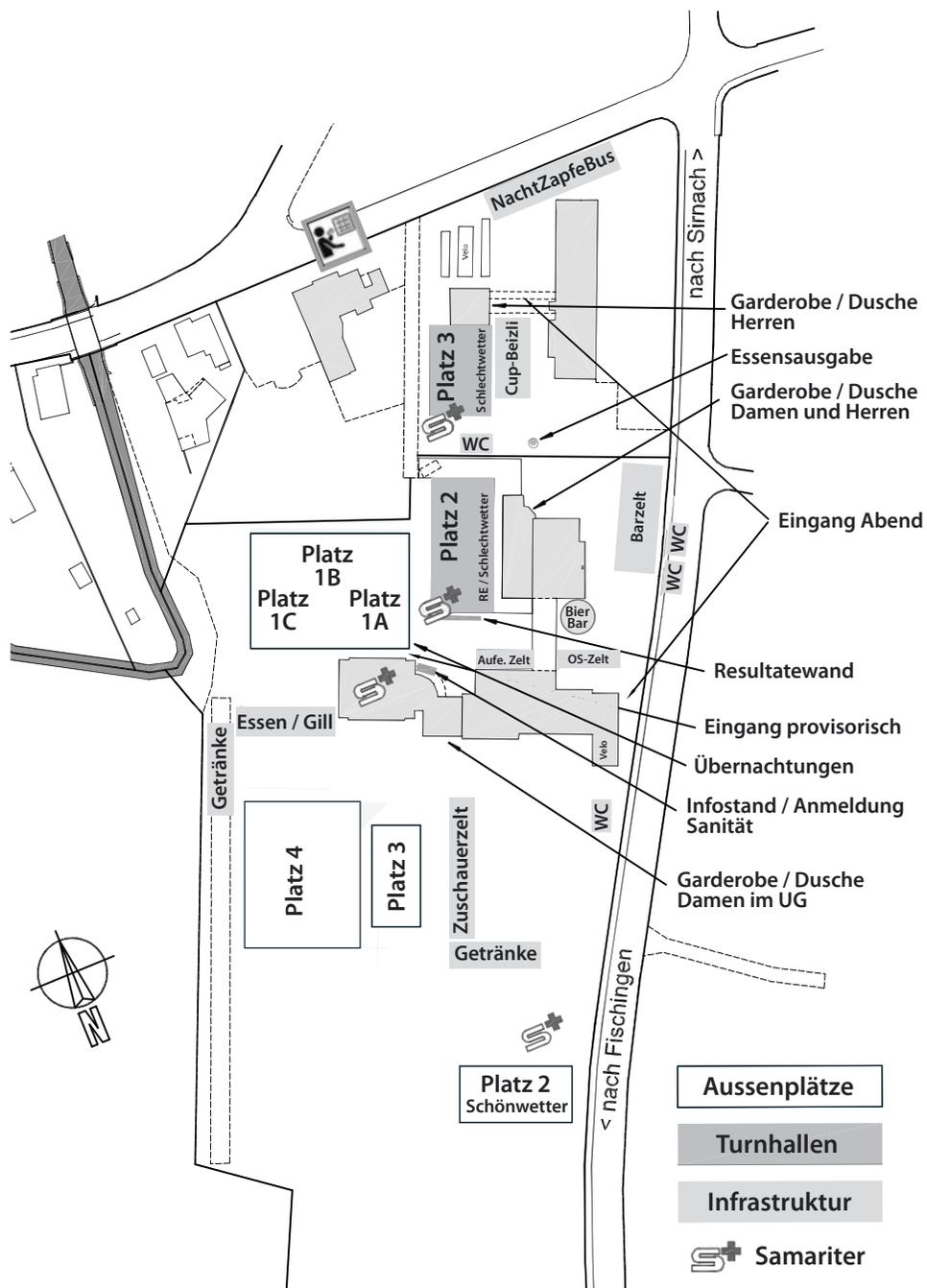


**THOMAS HINDER**  
LIEGENSCHAFTSVERWALTUNGEN  
TELEFON 071 913 40 60

GALLUSSTRASSE 63 • 9500 WIL



## Übersicht Wettkampfpplatz



Kurhausstrasse. 25  
8374 Dussnang

Öffnungszeiten:  
Montag bis Freitag:  
6.30 – 12.15 & 15.00 – 19.00  
Dienstagnachmittag geschlossen  
Samstag:  
7.00 – 12.15  
Sonntag 7.30 – 12.15 Uhr geöffnet

Bäckerei Allenspach GmbH  
Tel. 071 977 15 43  
[arminallenspach@bluewin.ch](mailto:arminallenspach@bluewin.ch)

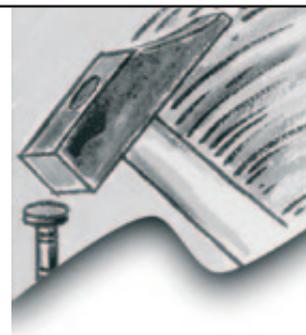
## Wagner Metallgiesserei AG

**Kokillenguss in allen Aluminium-Legierungen**  
Wir sind ein flexibles Klein-Unternehmen mit 40-jähriger Erfahrung  
Wir legen grossen Wert auf Qualität, Flexibilität und kompetente Beratung.

Feldstrasse 6  
CH-8370 Sirmach

Tel. : +41 71 960 08 08  
Fax : +41 71 960 08 19

[www.metallgiesserei-wagner.ch](http://www.metallgiesserei-wagner.ch)  
[info@metallgiesserei-wagner.ch](mailto:info@metallgiesserei-wagner.ch)



## Auf den Kopf

getroffen. Innenausbau von Hollenstein. Spitzenqualität zu fairen Preisen.



## B. Hollenstein AG

Zimmerei/Schreinerei

B. Hollenstein AG, 8360 Eschlikon, Hörnlstrasse 8  
Tel. 071 970 06 16, [www.hollensteinag.ch](http://www.hollensteinag.ch)

Reisen in  
modernen,  
komfortablen  
4\*\*\*\* und 5\*\*\*\*\*  
Fernreiseautos

Bestellen Sie  
unverbindlich  
unsere Kataloge!

# Walliser

www.walliserreisen.ch

info@walliserreisen.ch

## RUNDREISEN

Grosses Angebot an Rundreisen  
Verschiedene Rundreisen  
Angebote in ganz Europa!

## BADEFERIEN

Von April - Oktober  
1-, 2- oder 3x  
wöchentlich nach

### Spanien

Costa Brava  
Costa de Maresme  
Costa Dorada  
Costa del Azahar

### Kroatien

Istrien  
Kvarner Bucht

### Adria Italien

**Wellness & Kuren**  
in Italien und Slowenien

## Wir empfehlen uns für:

- Vereinsreisen
- Hochzeitscarfahrten
- Geschäftsanlässe
- Familienfeiern
- nach Ihrem Wunsch



Walliser Reisen AG, Wallenwilerstrasse 9, 8360 Eschlikon

☎ 071 973 75 55

# MOSER Tiefbau AG



## Unsere Stärken

- ▶ Bodenstabilisation
- ▶ Grabenloser Leitungsbau mit Erdrakete, Kabelpflug, gesteuerter Erdbohrung
- ▶ Strassenunterhalt
- ▶ Betonbohren und -fräsen

**mosertiefbau.ch | Tel. 071 977 19 85**  
**8376 Au/Fischingen | 8360 Eschlikon**



*au am  
Tannzapfen*  
Frisch und gluschtig  
vom Beck  
**egli sprenger**

Egli & Sprenger GmbH  
Bäckerei-Konditorei  
Dorfstrasse 39, 8372 Wiezikon bei Sirnach  
Telefon 071 966 12 07, Fax 071 966 35 11

*Wir wünschen einen erfolgreichen Wettkampftag!*



## Zeittafel 1/3



Startnr.	Verein		BA	BO	GK
89	Abtwil-St.Josefen	TV	11:45		
78	Aigle-Alliance	FSG		13:55	12:05
93	Alterswilen	DTV			
94	Appenzell-Gais	TG		13:40	
51	Aristau	GerturA			15:20
67	Au	STV			
10	Balgach	STV	14:30	12:55	
39	Balgach Jugend	STV		16:10	
59	Balterswil	DTV			8:50
38	Balzers	TV			10:20
7	Basadingen	DR			
17	Benken	TV	13:00		
65	Benken	DR			
26	Buchs	TV			
64	Büron	STV	14:00		
24	Bütschwil	STV			11:05
68	Buttikon-Schübelbach	TV	15:00		
8	Dagmersellen Aktive	TV			
85	Dussnang-Oberwangen	STV	13:30		
92	Egg	TV			
84	Eien-Kleindöttingen	TV		15:55	
23	Emmenstrand	STV	12:00		
37	Emmenstrand	TSV			
9	Engelburg	TSV			
83	Eschlikon Aktive	GR		14:40	10:50
91	Eschlikon Jugend	GR			11:20
45	Fahrwangen	STV	15:30		
54	Flums	STV	12:45		9:20
41	Gachnang-Islikon	TV			
75	Gams	STV			
70	Glarus a. S.	TV			
76	Gossau	TV			9:35
79	Haslen	TV			9:50

RE	SR	SSB	SP	GYB m.Hg.	GYB o.Hg.	GYG	GYK	TA
			8:55					9:48
		10:15						11:24
		17:20						
		17:50						16:30
					11:30		10:06	
								10:24
		8:45						
	10:10 (Jugend) 11:48 (Aktive)							
		10:00						
	9:14						10:30	
	12:16	16:35					15:24	
		8:30						10:00
	9:56	13:20			11:54			
			10:40			13:24		
		13:35					10:18	11:36
							9:42	
			10:10					
					12:18			
	11:34							13:18
		12:50						
13:12		9:30						
13:40								
		11:00						14:18
	12:30		9:25					11:00
								17:06
	16:42		9:40					
	11:06							



## Zeittafel 2/3



Startnr.	Verein		BA	BO	GK
44	Herisau	STV		16:40	14:50
46	Hitzkirch	STV			
90	Hundwil	TV	16:45		
62	Kirchberg	STV	11:30		15:05
57	Koppigen	TV			
71	Kreuzlingen	GG			8:35
99	Kriessern	STV	14:45		11:35
29	Le Lieu-Vallée de Joux	FSG	15:15		
31	Lütisburg	TV			
5	Malans	TV			10:35
43	Marbach	STV			
13	Märstetten	DTV			
72	Märwil	TV	13:15		
28	Mels	TV	16:15	14:55	
55	Mels	DTV			
3	Menzingen Aktivriege	STV		16:25	
15	Morges	FSG		15:10	
42	Münchwilen TSG Aktive	TV			
77	Neukirch-Egnach	STV		17:10	
58	Neuwilen	TV			
82	Niederdorf	JSV			
66	Oberbuchsiten	TV	16:00		
36	Oberbüren	STV			
1	Oberschan	TV	13:45		9:05
80	Ormalingen	TV			
20	Pfungen	TV/DR			11:50
21	Reichenburg	TV			
19	Reiden	STV			
32	Rickenbach	STV	12:15		
34	Röthis	TS			
63	Rüti	TV		11:55	
97	Schattdorf	TV	16:30		
87	Schupfart	DTV/TV			10:05

RE	SR	SSB	SP	GYB m.Hg.	GYB o.Hg.	GYG	GYK	TA
								16:42
		14:05						13:06
							16:24	
		9:45		12:00(Gr 1) 13:00(Gr 2)	10:54			
		13:05					9:54	
13:54		12:35						
								14:42
	12:02							
					16:06	13:48		14:54
		16:20						15:06
							15:00	
		12:20						13:30
	15:04							
	16:14							
					16:18		15:12	
		15:50						14:06
	9:00							
								16:54
								10:12
		10:45						12:30
							16:12	
						13:36		
	16:56				15:54		14:48	
	15:46	17:35				14:24		
			10:25					
				12:48	11:42			
13:26			9:55					
								17:30
								11:12



## Zeittafel 3/3



Startnr.	Verein		BA	BO	GK
74	Schwellbrunn	TV	18:00		
14	Siebnen	TV	17:15		
47	Sonterswil	TR			
22	Stein / Gym Team 35+	TV			
60	Steinach - Arbon	STV		16:55	
18	Sursee	STV			
27	Teufen	TV			
25	Triengen	STV	15:45		
49	Tuggen	STV			
11	Uttwil	STV	12:30		
96	Vevey Jeunes Patriotes	FSG		12:10 (Gr Mixte A) 13:10 (Mega mix)	
48	Vevey-Ancienne	FSG		12:25 (Aktive) 13:25 (Jugend)	
30	Vilters	Gym			
40	Wahlen	TSV			
12	Wald	TV			
35	Walenstadt	TV	17:45		
50	Wangen	STV	17:00		
2	Wattwil	TSV Salto			
88	Weinfeldern	GSC			
56	Weiningen	TV			
6	Weite	TV/DTV	17:30		15:35
81	Wil	STV			
4	Wilen-Neunforn	TV		15:25	
53	Willisau	STV			
33	Wolfhalden	TV			
52	Wolfhalden	DTV			
73	Yverdon Amis-Gymnastes	FSG		12:40	
98	Yverdon Ancienne	FSG			14:35
16	Ziefen	TV			
86	Zihlschlacht	FTV			

RE	SR	SSB	SP	GYB m.Hg.	GYB o.Hg.	GYG	GYK	TA
	16:00							
		13:50						12:42
							16:00	
					15:30		16:36	
				12:24	11:06	14:00		
	9:42	11:15				14:12		12:54
		17:05						
	10:38	9:15						13:54
14:08	15:18 (Gr Mixte A) 16:28 (Mega mix)							
	14:36 (Jugend) 15:32 (Aktive)							
		10:30		12:12 (Vilters 1) 13:12 (Vilters 2)	15:18			
					15:42			
	9:28							
		16:05						14:30
							15:48	
	14:50	16:50						
				12:36	11:18			
								10:48
								13:42
	10:24		9:10		12:06			
								17:18
	17:10						15:36	
							10:42	
		9:00						
			11:10					
	12:44		10:55				14:36	
								10:36

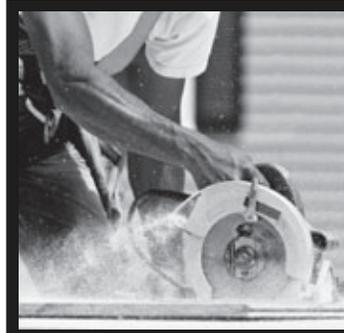


**Bandenwerbung**

Domino hairstyle AG, Wil  
HK Technik 95 AG, Winterthur  
Imhof Immobilien AG, Aadorf  
Schwager Bedachungen AG, Fischingen  
Verein Kloster Fischingen, Fischingen

**Gönner**

Barbieri Gaetano, Dussnang  
Bucher Ernst, Dussnang  
Salon Conny, Wiezikon  
elektrizität & wasser dussnang, Dussnang  
Politische Gemeinde Fischingen  
Prematic AG, Affeltrangen  
xBau AG, Frauenfeld



**Unter Profis**

Professionelle und persönliche Beratung für alle holzverarbeitenden Betriebe der Schweiz, ein hochmodernes Logistik-System und ein umfangreicher Web-Shop. Bei KOCH sind Sie unter Profis.

**KOCH Group AG** | [www.koch.ch](http://www.koch.ch)



**Meile Getränke  
Ettenhausen**

Bier  
Weine  
Alkoholfreie Getränke

Hauslieferdienst  
Gastroservice  
Festanlässe

[info@meile-getraenke.ch](mailto:info@meile-getraenke.ch)

[www.meile-getraenke.ch](http://www.meile-getraenke.ch)

**Meile Getränke GmbH**

**Dorfstrasse 30**

**8356 Ettenhausen**

Tel. 052 365 23 07 Fax 052 365 29 59

**Paul Bechtiger Industriemontagen**

**Schlosserei  
Torsysteme & Antriebe**

Landstrasse 14  
8362 Itaslen

Tel. 071 971 38 30  
Fax 071 971 38 31  
Natel 079 351 46 26

**Gartenbau Fabian Klaus**

Buhwil 1 • 8376 Fischingen • Tel. 071 977 26 20 • Natel 079 708 60 68

- Gartenpflege
- Gartengestaltung
- Steinarbeiten



[www.klausgartenbau.ch](http://www.klausgartenbau.ch)

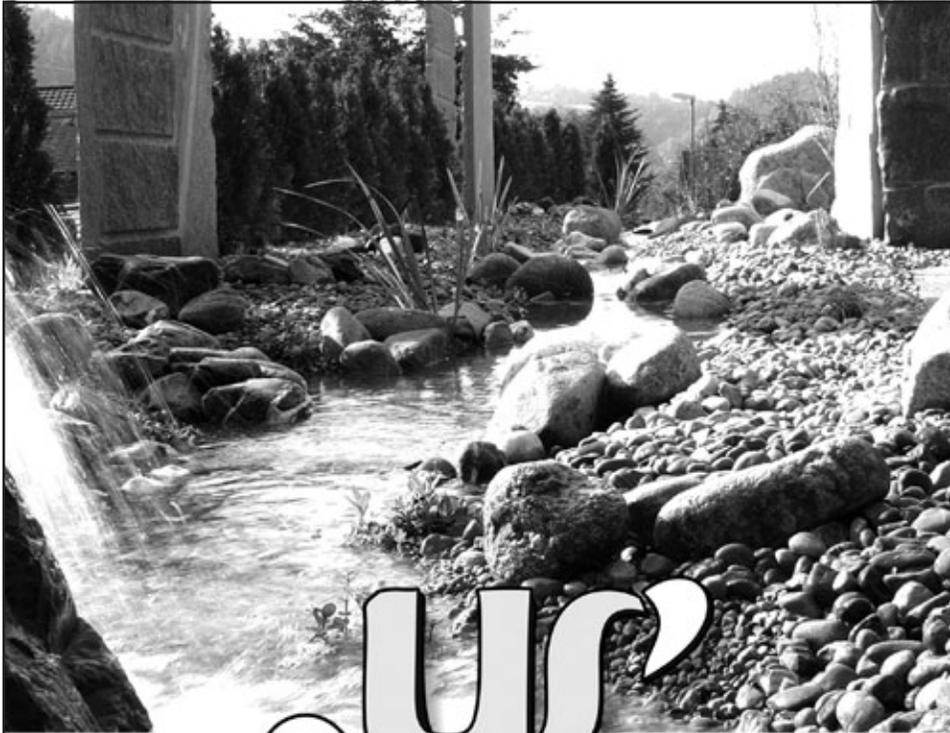


**Aktuell – Elektrobikes  
mit im Rahmen  
integrierten Akkus!**



Winterthurerstr. 45 ★ 8370 Sirnach ★ [info@velopeter.ch](mailto:info@velopeter.ch) ★ [www.velopeter.ch](http://www.velopeter.ch)





# URS SCHATT

- Tiefbau
- Strassenbau
- Rückbau
- Gartenbau
- Saugbagger

*...wir saugen  
Ihre Sorgen weg!*

071 977 19 77  
8374 Oberwangen

[www.urs-schatt.ch](http://www.urs-schatt.ch)

...Grün  
ist  
Leben...

Ihr kompetenter Partner

Michael  
Kägi **Gartenbau**  
GmbH

078 879 67 13

[kaegi-gartenbau.ch](http://kaegi-gartenbau.ch)

Das Fachgeschäft für neuzeitlichen Holzbau



**M. Zuber Holzbau AG**

8374 Dussnang  
8362 Balterswil

Tel. 071 977 15 82 Fax 071 977 22 80

[www.zuber-holzbau.ch](http://www.zuber-holzbau.ch)



## Zeitplan Finalrunden

Startzeit	Durchgang	Disziplin	Platz
17:38	1. Durchgang	RE	2
17:48	1. Durchgang	GYG	4
17:52	2. Durchgang	RE	2
17:54	1. Durchgang	GYB m. Hg.	3
18:00	2. Durchgang	GYG	4
18:06	3. Durchgang	RE	2
18:06	2. Durchgang	GYB m. Hg.	3
18:10	1. Durchgang	BO	1B
18:12	3. Durchgang	GYG	4
18:15	1. Durchgang	SSB	1A
18:18	3. Durchgang	GYB m. Hg.	3
18:25	2. Durchgang	BO	1B
18:30	1. Durchgang	GYB o. Hg.	3
18:30	1. Durchgang	BA	1A
18:34	1. Durchgang	SR	2
18:35	1. Durchgang	GK	1C
18:36	1. Durchgang	GYK	4
18:40	3. Durchgang	BO	1B
18:42	1. Durchgang	T Ae	3
18:45	2. Durchgang	SSB	1A
18:48	2. Durchgang	GYB o. Hg.	3
18:48	2. Durchgang	SR	2
18:50	2. Durchgang	GK	1C
18:54	2. Durchgang	GYK	4
18:55	4. Durchgang	BO	1B
19:00	2. Durchgang	T Ae	3
19:00	2. Durchgang	BA	1A
19:02	3. Durchgang	SR	2
19:05	3. Durchgang	GK	1C
19:06	3. Durchgang	GYB o. Hg.	3
19:10	1. Durchgang	SP	1B
19:12	3. Durchgang	GYK	4
19:15	3. Durchgang	SSB	1A
19:16	4. Durchgang	SR	2
19:18	3. Durchgang	T Ae	3
19:20	4. Durchgang	GK	1C
19:24	4. Durchgang	GYB o. Hg.	3
19:25	2. Durchgang	SP	1B
19:30	4. Durchgang	GYK	4
19:30	3. Durchgang	BA	1A
19:36	4. Durchgang	T Ae	3
19:40	3. Durchgang	SP	1B
19:45	4. Durchgang	SSB	1A
19:55	4. Durchgang	SP	1B
20:00	4. Durchgang	BA	1A



**Steil- und Flachdach  
Schindeln- und Eternitfassaden  
Isolierungen an Dach und Fassade**

**8495 Sitzberg**

**Natel 079 209 57 92**

**Tel. 052 385 29 80**

**Fax 052 385 29 22**

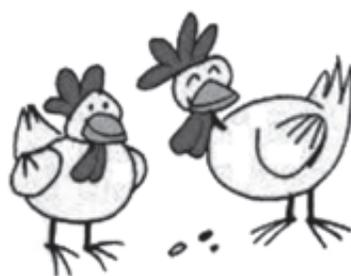


## ROYAL

**CATERING GmbH**  
Andreas Kuhn  
Husenstrasse 8  
CH-9533 Kirchberg  
Tel 079 431 83 84  
Fax 071 931 60 50  
info@royal.ch

WWW.ROYAL.CH

Festverpflegungen - Festinventar - Event-Gastronomie



***Pouletfleisch direkt ab Hof***  
*Fam. Irene u. Markus Glaus*  
*Buomberg,*  
*8376 Fischingen*  
*Tel: 071/9314715 Nat: 079/5893046*  
*E-Mail: glaus.buomberg@bluewin.ch*



## Geflügelhof Dätwyler

Hof- & Geschenkladen

Täglich frische Eier

Frischeierteigwaren

Geschenkkörbe

Eierliköre

Tel. 071 977 15 02 Nat. 079 759 59 52

Martinsbergstrasse 5 8374 Oberwangen



Facettenreiche Kreativität

### bngraphic<sup>S</sup>

Nordstrasse 230 · 8037 Zürich

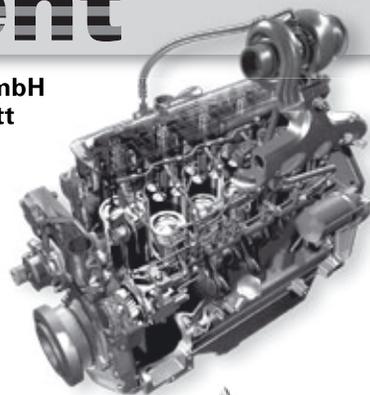
043 255 00 55

www.bngraphics.ch

# Gadient

F. + H. Gadient GmbH  
Mech. Werkstatt

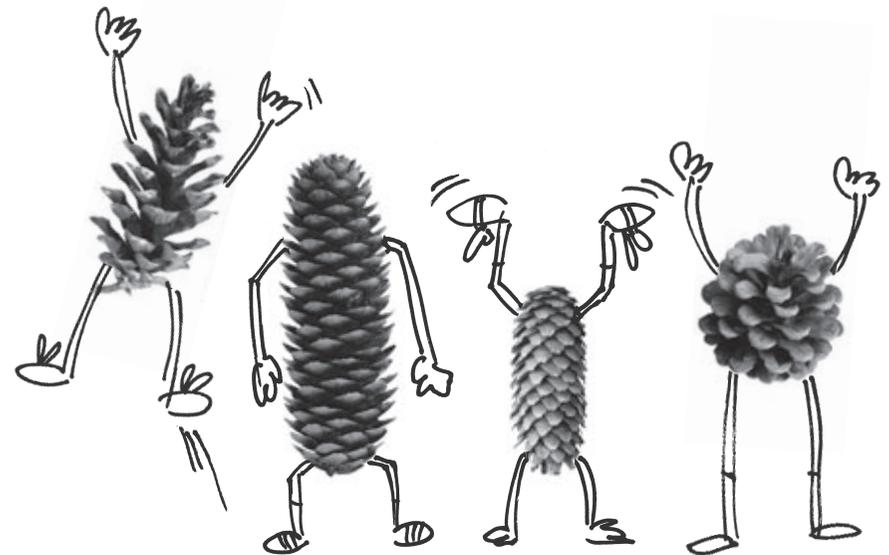
- Mobiler Werkstattservice
- Reparaturen und Konstruktionen aller Art
- Motor- und Getrieberevisionen
- Druckluftanlagen
- Zentralschmieranlagen
- Pressen und wickeln von Rundballen



Offizieller Vertriebs- und Servicepartner der TRACTO-TECHNIK

Unterhamberg-Schurten 8495 Schmidrüti Tel. 071 977 23 53 Nat. 079 776 98 52  
f.h.gadient.gmbh@bluewin.ch

# WIR WÜNSCHEN ALLEN TEILNEHMERN EINEN SUPER TANNZAPFE-CUP!



Grafik Design  
Online  
Fotografie

## WVC

WVC Communications AG  
Industriestrasse 33, 8608 Bubikon  
Schönaustrasse 59, 5430 Wettingen  
www.wvc.ch



Bissegger	Ingrid
Bösch	Marcel
Büsch	Romana
Burgherr	Barbara
Egli	Heidy
Giger	Martin
Graf	Ruedi
Gubler	Bettina
Kühni	Laila
Maggiacomo	Luigi
Rohner	Heidi
Romer	Romana
Rüegg	Nicole
Schnyder	Sonja
Schönenberger	René
Schümperli	Daniel
Schümperli	Daniela
Studerus	Bernadette
Tischhauser	Daniel
Wirth	Patrick



**Langensand**  
SCHREINEREI  
& FENSTERBAU

Hauptstrasse 19, 8376 Fischingen  
Tel. 071 977 14 21, Fax 071 977 14 62  
www.langensand-fenster.ch

# ES IST IHR ZUHAUSE – MACHEN SIE ES WERTVOLLER.

DASH.COM



Mit Keramik und Naturstein schaffen wir harmonische und stilvolle Räume. Besprechen Sie mit uns Ihre Ideen. Mit einer verführerischen Auswahl von Materialien realisieren wir Ihre Vorstellungen. Und bieten Ihnen Inspiration, Ideen und konkrete Lösungen für Ihr Projekt.

**Gerne beraten wir Sie persönlich. Anmeldung unter Telefonnummer +41 71 978 70 40.**

KERAMIK & NATURSTEIN • OFENBAU • REINIGUNG  
SPÜRBAR BESSER

WASU.CH





## WertungsrichterInnen Gymnastik

Aebi	Luzia
Amrhein	Noemi
Dahinden	Alexandra
Hauser	Susanne
Kessler	Melinda
Läuchli	Peter
Michel	Andrea
Müller	Sandra
Nuaj	Gjergj
Rupper	Andrea
Wälti	Sabrina
Will	Christine

## WertungsrichterInnen Team Aerobic

Brandstetter	Esther
Danuser	Iris
Gerschwiler	Vivian
Gsell	Angelika
Schwager	Manuela
Stäheli	Aline
Supersaxo	Seraina

### Der Partyraum für Ihr Fest

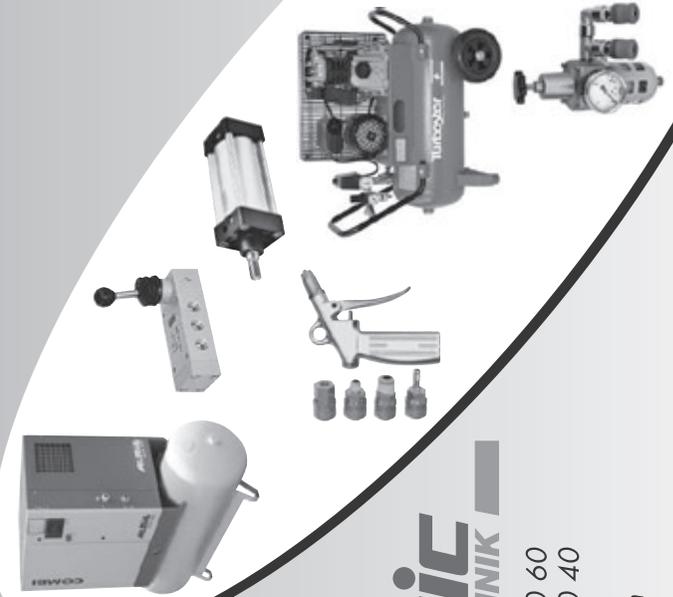
- Familienfeste
- Firmenessen
- Vereinsanlässe
- keine Schlussreinigung
- kein Abwaschen
- günstige Miete
- praktische Infrastruktur



Fam.Reifler, Schurten  
8374 Dussnang  
Tel.071 977 22 67  
[www.partyraum-schurten.ch](http://www.partyraum-schurten.ch)

# Prematic – ein starker Partner

- Pneumatik-Zylinder/-Ventile/-Systeme
- Mobile Kompressoranlagen
- Kolben- und Schraubenkompressoren für Gewerbe und Industrie
- Druckluft-Aufbereitung
- Druckluft-Zubehör
- 24-Stunden-Kundendienst



**Prematic**  
DRUCKLUFT-TECHNIK

Prematic AG  
Druckluft-Elemente  
und Kompressoren  
CH-9556 Affeltrangen  
Tel. 071 918 60 60  
Fax 071 918 60 40  
[info@prematic.ch](mailto:info@prematic.ch)  
[www.prematic.ch](http://www.prematic.ch)



# Siegertableau der letzten Jahre



	Barren	Boden	Gerätekombination
2006	STV Mels	STV Mels	STV Oberhelfenschwil
2007	STV Mels	STV Mels	STV Oberhelfenschwil
2008	STV Mels	STV Mels	Getu Steckborn
2009	STV Wetzikon	TV Mels	TV Buchthalen
2010	TV Schattdorf	TV Mels	GR Eschlikon
2011	STV Wetzikon	TV Mels	TV Regensdorf
2012	STV Rickenbach	TV Mels	TV Buchthalen
2013	STV Wetzikon	TV Mels	TV Balzers
2014	TV Mels	TV Mels	TV Balzers
2015	TV Mels	TV Mels	STV Flums
2016	TV Schattdorf	TV Mels	STV Neuenhof
2017	STV Wetzikon	TV Mels	STV Wetzikon

	Reck/Pferdpauschen	Schaukelringe	Schulstufenbarren
2006	TV Rüti	STV Benken	DTV Oberrüti
2007	TV Weite	STV Siebnen	STV Salto Wattwil
2008	TV Weite	BTV Luzern	STV Kriessern
2009	TV Weite	TV Ziefen	DTV Mels
2010	TV Rüti	TV Ziefen	DTV Oberrüti
2011	STV Sulz	TV Schattdorf	STV Kriessern
2012	SFG Chiasso	TV Ziefen	STV Kriessern
2013	TV Rüti	TV Ziefen	DTV Mels
2014	TSV Rohrdorf	STV Benken	STV Kriessern
2015	TSV Rohrdorf	BTV Luzern	GYM Vilters
2016	TSV Rohrdorf	TV Glarus a. S.	DTV Mels
2017	DR Sulz	STV Wettingen	GR Eschlikon Aktive

## Feines aus unserer Käserei

- ◆ Käsespezialitäten
- ◆ Joghurt
- ◆ Butter
- ◆ Rahm
- ◆ Hausfondue
- ◆ Waldfondue



Dorfladen / Käserei  
 Hauptstr. 17  
 8376 Fischingen  
 chaesegge@bluewin.ch  
 071 977 15 20

## M. HUBMANN

- Zimmerei — Bauschreinerei
- Umbauten — Neubauten — Treppenbau
- Liefern und montieren von Fenstern — Isolationen
- Vermieten von Partyzelten & Festbestuhlungen

8363 Bichelsee ☎ 071 - 971 11 53

**Scheidweg**  
- FISCHINGEN -

Fischingerstrasse 70  
8376 Fischingen

Telefon: 071 979 00 76



## Siegertableau der letzten Jahre



	Sprünge	Gymnastik Bühne m.H.	Gymnastik Bühne o.H.
2006	TV Rüti	Gym Kreuzlingen 1	TS Röthis
2007	TV Mels	STV Brugg	DTV Oberrüti
2008	BTV Luzern	GSC Weinfelden	TS Röthis
2009	TV Rüti	TS Röthis	TS Röthis
2010	TV Ziefen	TS Röthis	TS Röthis
2011	FSG Yverdon Amis-Gyms	Gym Kreuzlingen	Gym Kreuzlingen
2012	FSG Yverdon Amis-Gyms	TS Röthis	TS Röthis
2013	TV Rüti	TS Röthis	TS Röthis
2014	TV Rüti	TS Röthis	TS Röthis
2015	BTV Luzern	TV Teufen	TV Teufen
2016	TV Rüti	TS Röthis	TS Röthis
2017	STV Wettingen	TS Röthis	TS Röthis

	Gymnastik GYG	Gymnastik GYK	Team Aerobic
2006	TV Gelterkinden	TV Wolfhalden	DTV Küssnacht
2007	STV Marbach	DTV Oberrüti	STV Lenzburg
2008	TV Dagmersellen	TV Stein	TA Frauenfeld
2009	STV Marbach	TV Stein	STV Flums
2010	STV Marbach	TV Märwil	TA Frauenfeld
2011	STV Marbach	TV Buchs	TA Frauenfeld
2012	STV Marbach	TV Stein	STV Flums
2013	STV Marbach	TV Stein	TA Frauenfeld
2014	TV Sulz	TV Stein	STV Frauenfeld TA
2015	STV Marbach	STV Langendorf	TV/DTV Weite
2016	STV Marbach	TV Buchs	STV Flums
2017	TV Dagmersellen	TV Stein	TV/DTV Weite

 **mazda**

### Gemperle Garage AG

Service und Reparaturen aller Marken, Carrosserie-Arbeiten  
Verkauf von Neu- und Occasionswagen

Standbachstrasse 2, 8370 Simach  
Tel. 071 966 64 44, Fax 071 966 64 45, [www.gemperle.net](http://www.gemperle.net)

Das **FLEISCH**-Fachgeschäft für den Feinschmecker!

 **Keller** *Party Service*

zeichnet uns aus 

... im Südquartier 9500 Wil Tel. 071 923 20 80

# EISENBART PARTNER AG

---

BERATENDE PLANER HLS 

---

Eschlikonerstrasse 17a | 9542 Münchwilen  
T 071 966 47 26 | F 071 966 10 35

**SWISO 9001** zertifiziert

**MINERGIE®**  
Fachpartner

# Zahnheilkunde Seifert GmbH

Med. dent. Mathias Seifert  
dipl. Zahnarzt SSO

Mundhygiene

Prophylaxe und Dentalhygiene

Kronen- und Brücken

Endodontologie | Wurzelbehandlungen

Parodontologie

Kinder- und Jugendzahnmedizin

Zahnärztliche Chirurgie

Ästhetische Zahnmedizin

Laserzahnmedizin

Feldstrasse 7 · 8370 Sirmach · T 071 966 55 44  
www.zahnarzt-sirmach.ch · praxis@zahnarzt-sirmach.ch

# nelly

MIT HAUT & HAAR

Coiffeur & Lounge  
Bar Café Eventlokal  
8374 Dussnang  
Tel. 071 977 12 30  
www.tannegg-dussnang.ch



Individuelle Betreuung und Begleitung für  
Menschen mit einer Behinderung



Forrer-activity spezialisiert sich auf die individuelle Betreuung und  
Begleitung von Menschen mit einer Behinderung in folgenden Bereichen:

**Privat bei Ihnen Zuhause**

**Bei den verschiedensten Freizeitaktivitäten**

**In Ihren persönlichen Ferien**

Forrer-activity  
Tanneggerstrasse 2  
8374 Dussnang  
+41 76 332 49 25  
info@forrer-activity.ch  
www.forrer-activity.ch  
www.facebook.com/forreractivity

**buvag** | bau- und verwaltungs ag  
unterdorfstrasse 3  
8370 sirnach

wir planen und bauen für sie



[www.buvag.ch](http://www.buvag.ch)

Ein gutes Bier braucht Zeit. Deshalb nehmen wir uns beim Brauen besonders viel davon. Und das seit bald 240 Jahren. Damit Sie jeden Schluck geniessen können.

Wir nehmen uns Zeit für unser Bier.



**Schützengarten**



## Vereins- und RiegenpräsidentInnen

Turnverein	Shelby Widmoser Grünaustrasse 14a 8370 Sirnach	071 960 06 42
Fit & Fun Riege	Andreas Brühwiler Hauptstrasse 5a 8363 Bichelsee	071 960 08 69
Jugendriege	Michael Frei Brüelhalde 2 8370 Sirnach	079 758 06 51
Frauenriege	Cornelia Büchel Büelweg 3 8374 Dussnang	071 977 17 88
Männerriege	Willy Nägeli Murgfeld 1 8374 Oberwangen	079 519 54 19

www.stvdo.ch



See you am nächsten Tannzapfen-Cup, 25. Mai 2019



**alder sieb-+textildruck ag**

8360 Eschlikon • 071 971 20 20 • alder-textildruck.ch